



GOVERNMENT GAZETTE

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

STAATSKOERANT

Registered at the Post Office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Selling price • Verkoopprys
(GST excluded/AVB uitgesluit)

Local **50c** Plaaslik
Other countries 70c Buitelands
Post free • Posvry

Vol. 267

CAPE TOWN, 23 SEPTEMBER 1987

No. 10926

KAAPSTAD, 23 SEPTEMBER 1987

STATE PRESIDENT'S OFFICE

KANTOOR VAN DIE STAATSPRESIDENT

No. 2097.

23 September 1987

It is hereby notified that the State President has assented to the following Act which is hereby published for general information:—

No. 59 of 1987: Tweefontein Timber Company Limited Amendment Act, 1987.

No. 2097.

23 September 1987

Hierby word bekend gemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

No. 59 van 1987: Wysigingswet op die Tweefonteinhoutmaatskappy Beperk, 1987.

Act No. 59, 1987 TWEEFONTEIN TIMBER COMPANY LIMITED AMENDMENT ACT,
1987

GENERAL EXPLANATORY NOTE:

- []** Words in bold type in square brackets indicate omissions from existing enactments.
- Words underlined with solid line indicate insertions in existing enactments.

ACT

To amend the Tweefontein Timber Company Limited Act, 1981, so as to increase the share capital of the Tweefontein Timber Company Limited; and to provide for incidental matters.

(English text signed by the State President.)
(Assented to 9 September 1987.)

BE IT ENACTED by the State President and the Parliament of the Republic of South Africa, as follows:—

Substitution of section 12 of Act 22 of 1981, as substituted by section 4 of Act 9 of 1982.

1. The following section is hereby substituted for section 12 of the Tweefontein Timber Company Limited Act, 1981 (hereinafter referred to as the principal Act):

“Share capital. 12. The authorized share capital of the company shall be **[R8 500 000]** R15 000 000 and shall be divided into—

(a) **[4 250 000]** 7 500 000 ordinary shares of one rand each to be subscribed at par by the Minister;

(b) **[4 250 000]** 7 500 000 ordinary shares of one rand each to be subscribed at par by the Foundation.”

Amendment of section 13 of Act 22 of 1981, as amended by section 5 of Act 9 of 1982.

2. Section 13 of the principal Act is hereby amended—

(a) by the substitution for subsection (1) of the following subsection:

“(1) There shall, on or as soon as possible after the fixed date, be issued by the company and be taken up by the Minister so many of the shares mentioned in section 12 (a) as are equivalent in value to an amount equal to **[R750 000]** R3 250 000 plus the value as at the fixed date, as determined by the Minister with the concurrence of the Minister of Finance and the Foundation, of the movable property (timber stocks excluded) and immovable property held by the State on that date in connection with its sawmill known as the Tweefontein State Sawmill, which amount shall be deemed to be an amount paid by the Minister in respect of the shares so issued and taken up.”; and

WYSIGINGSWET OP DIE TWEEFONTEINHOUTMAATSKAPPY
BEPERK, 1987

Wet No. 59, 1987

ALGEMENE VERDUIDELIKENDE NOTA:

[] Woorde in vet druk tussen vierkantige hake dui skappings uit bestaande verordenings aan.

_____ Woorde met 'n volstreep daaronder, dui invoegings in bestaande verordenings aan.

WET

Tot wysiging van die Wet op die Tweefontein-houtmaatskappy Beperk, 1981, ten einde die aandeelkapitaal van die Tweefontein-houtmaatskappy Beperk te verhoog; en om voorsiening te maak vir bykomstige aangeleenthede.

(Engelse teks deur die Staatspresident geteken.)
(Goedgekeur op 9 September 1987.)

DAAR WORD BEPAAL deur die Staatspresident en die Parlement van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:—

1. Artikel 12 van die Wet op die Tweefontein-houtmaatskappy Beperk, 1981 (hieronder die Hoofwet genoem), word hierby 5 deur die volgende artikel vervang:

“Aandeelkapitaal.

12. Die gemagtigde aandeelkapitaal van die maatskappy is **[R8 500 000]** R15 000 000 en word verdeel in—

Vervanging van artikel 12 van Wet 22 van 1981, soos vervang deur artikel 4 van Wet 9 van 1982.

10

(a) **[4 250 000]** 7 500 000 gewone aandeel van een rand elk wat teen pari deur die Minister opgeneem word;

(b) **[4 250 000]** 7 500 000 gewone aandeel van een rand elk wat teen pari deur die Stigting opgeneem word.”

15 2. Artikel 13 van die Hoofwet word hierby gewysig—

(a) deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:

20

“(1) Daar word op of so gou moontlik na die vasgestelde datum soveel van die in artikel 12 (a) genoemde aandeel deur die maatskappy uitgereik en deur die Minister opgeneem as wat gelykwaardig is aan 'n bedrag gelyk aan **[R750 000]** R3 250 000 plus die waarde op die vasgestelde datum, soos deur die Minister met die instemming van die Minister van Finansies en die Stigting bepaal, van die roerende eiendom (uitgesonderd houtvoorrade) en onroerende eiendom wat die Staat op daardie datum in verband met sy saagmeul bekend as die Tweefontein-staatsaagmeul in sy besit het, watter bedrag geag word 'n bedrag te wees wat deur die Minister ten opsigte van die aandeel aldus uitgereik en opgeneem, betaal is.”; en

25

30

Wysiging van artikel 13 van Wet 22 van 1981, soos gewysig deur artikel 5 van Wet 9 van 1982.

Act No. 59, 1987

TWEEFONTEIN TIMBER COMPANY LIMITED AMENDMENT ACT,
1987

(b) by the substitution for subsection (3) of the following subsection:

“(3) There shall, on or as soon as possible after the fixed date, be issued by the company and be taken up by the Foundation so many of the shares mentioned in section 12 (b) as are equivalent in value to an amount equal to **[R750 000]** R3 250 000 plus the value as at the fixed date, as agreed upon by the Minister and the Foundation, of the movable property (timber stocks excluded) and immovable property held by the Foundation on that date in connection with its enterprises known as the H. M. Timber Structures (Proprietary) Limited and the Northern Timber Marketing Company (Proprietary) Limited at Sabie, which amount shall be deemed to be an amount paid by the Foundation in respect of the shares so issued and taken up.”.

Short title.

3. This Act shall be called the Tweefontein Timber Company Limited Amendment Act, 1987.

WYSIGINGSWET OP DIE TWEEFONTEINHOUTMAATSKAPPY
BEPERK, 1987

Wet No. 59, 1987

(b) deur subartikel (3) deur die volgende subartikel te vervang:

“(3) Daar word op of so gou moontlik na die vasgestelde datum soveel van die in artikel 12 (b) genoemde aandele deur die maatskappy uitgereik en deur die Stigting opgeneem as wat gelykwaardig is aan ’n bedrag gelyk aan **[R750 000]** R3 250 000 plus die waarde op die vasgestelde datum, soos deur die Minister en die Stigting ooreengekom, van die roerende eiendom (uitgesonderd houtvoorrade) en onroerende eiendom wat die Stigting op daardie datum in verband met sy ondernemings bekend as die “H. M. Timber Structures (Proprietary) Limited” en die “Northern Timber Marketing Company (Proprietary) Limited” te Sabie in sy besit het, watter bedrag geag word ’n bedrag te wees wat deur die Stigting ten opsigte van die aandele aldus uitgereik en opgeneem, betaal is.”.

3. Hierdie Wet heet die Wysigingswet op die Tweefonteinhoutmaatskappy Beperk, 1987. Kort titel.

